



สว. 5/119
วันที่ 15 พ.ค. 54
เวลา 15.00 น.

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี
รหัสเรื่อง : ส1833/วอ
รับที่ : 55483/54/วอ
วันที่ : 25 พ.ค. 54 เวลา : 13:34

ที่ กษ ๐๒๐๔/๑๕๒๐

กระทรวงเกษตรและสหกรณ์

ถนนราชดำเนินนอก กทม. ๑๐๒๐๐

๒๓

พฤษภาคม ๒๕๕๔

เรื่อง รายงานผลการเดินทางเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีนของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์
เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ขอเสนอเรื่อง รายงานผลการเดินทางเยือนสาธารณรัฐประชาชนจีนของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ ระหว่างวันที่ ๑๙-๒๒ เมษายน ๒๕๕๔ เพื่อลงนามในพิธีสารว่าด้วยการตรวจสอบและกักกันโรคสำหรับการส่งออกและนำเข้าผลไม้ผ่านประเทศที่สาม (R3) และการหาหรือความร่วมมือ/คูงานด้านการเกษตร มาเพื่อคณะรัฐมนตรีทราบ โดยเรื่องที่เสนอดังกล่าวนี้นี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามที่กำหนดในพระราชบัญญัติว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ.๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๑) รวมทั้งเป็นไปตามระเบียบข้อกฎหมายหรือมติคณะรัฐมนตรีที่กำหนดให้ต้องเสนอเรื่องนี้

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

เมื่อวันที่ ๑๗ มกราคม ๒๕๕๔ คณะรัฐมนตรีได้มีหนังสืออนุมัติในหลักการเห็นชอบให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์เป็นผู้ลงนามในพิธีสารว่าด้วยข้อกำหนดในการตรวจสอบและกักกันโรคสำหรับการส่งออกและนำเข้าผลไม้ผ่านประเทศที่สามระหว่างประเทศไทยและสาธารณรัฐประชาชนจีน (R3) ระหว่างกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยกับกระทรวงควบคุมคุณภาพ ตรวจสอบและกักกันโรคแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน (Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine : AQSIQ)

๒. ผลการดำเนินงาน

๒.๑ การหาหรือและการลงนามพิธีสารว่าด้วยข้อกำหนดในการตรวจสอบและกักกันโรคสำหรับการส่งออกและนำเข้าผลไม้ผ่านประเทศที่สามระหว่างประเทศไทยและสาธารณรัฐประชาชนจีน (R3) ระหว่างกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยกับกระทรวงควบคุมคุณภาพ ตรวจสอบและกักกันโรคแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน

๒.๑.๑ เมื่อวันที่ ๒๑ เมษายน ๒๕๕๔ นายธีระ วงศ์สมุทร รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทย กับ Mr. Zhi Shuping รัฐมนตรีว่าการกระทรวงควบคุมคุณภาพ ตรวจสอบและกักกันโรค แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน ได้ลงนามในพิธีสารว่าด้วยข้อกำหนดในการตรวจสอบและกักกันโรคสำหรับการส่งออกและนำเข้าผลไม้ผ่านประเทศที่สามระหว่างประเทศไทยและสาธารณรัฐประชาชนจีน (R3) ระหว่างกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยกับกระทรวงควบคุมคุณภาพ ตรวจสอบและกักกันโรค แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน เพื่ออำนวยความสะดวกในการขนส่งสินค้าผลไม้จากประเทศไทยผ่านเส้นทาง R3 ไปยังสาธารณรัฐประชาชนจีน ซึ่งใช้ระยะเวลาในการขนส่งสั้นกว่าการขนส่งทางเรือ ทำให้ผลไม้ของไทยมีคุณภาพและความสดมากขึ้น รวมทั้งสามารถกระจายสินค้าเกษตรไปยังตลาดทางตอนใต้และตะวันตกของสาธารณรัฐประชาชนจีนได้เพิ่มขึ้น และยังเป็นการเพิ่มช่องทางการส่งออกผลไม้ไทยได้อีกช่องทางหนึ่ง

๒.๒.๒ ทั้งสองฝ่ายได้เสนอความร่วมมือในการขนส่งสินค้าเพิ่มขึ้น โดยเห็นชอบร่วมกันในการเปิดเส้นทางขนส่งเพิ่มเติมระหว่างกัน โดยฝ่ายจีนสนใจที่จะเปิดเส้นทางขนส่งทางแม่น้ำโขง และฝ่ายไทยสนใจการเพิ่มเส้นทางขนส่งทางบก เช่น เส้นทาง R8 และ R12 รวมทั้งขอให้การส่งครอบคลุมสินค้าอื่นๆ ที่มีศักยภาพ และเห็นชอบให้มีการจัดตั้งคณะทำงานร่วมกันในการศึกษาและประเมินการเปิดเส้นทางทั้งทางบกและทางน้ำ โดยฝ่ายไทยได้มอบหมายให้สำนักงานมาตรฐานสินค้าเกษตรและอาหารแห่งชาติ กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยดำเนินการประสานงานกับฝ่ายจีนต่อไป

๒.๒.๓ ฝ่ายจีนได้แจ้งให้ทราบกรณีการตรวจพบศัตรูพืชและสารโลหะหนักในมันสำปะหลังของไทย ซึ่งฝ่ายไทยแจ้งให้ฝ่ายจีนทราบว่ายินดีในความร่วมมือในการแก้ไขปัญหาดังกล่าว โดยขอให้ฝ่ายจีนส่งข้อมูลรายละเอียดของสินค้า รายชื่อบริษัทที่พบปัญหาให้กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทย เพื่อจะได้ดำเนินการตรวจสอบและแก้ไขปัญหาได้อย่างรวดเร็วและมีประสิทธิภาพต่อไป

๒.๒ การหาหรือความร่วมมือด้านการเกษตรกับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตร แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน

เมื่อวันที่ ๒๑ เมษายน ๒๕๕๔ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยได้เข้าพบกับ Mr. Han Changfu รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตร แห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน เพื่อหาหรือความร่วมมือด้านการเกษตรระหว่างกัน ในประเด็นต่างๆ ดังนี้

๒.๒.๑ ปัจจุบันการเกษตรของสาธารณรัฐประชาชนจีนมีความก้าวหน้าทั้งด้านเทคโนโลยีการผลิตและการแปรรูป ซึ่งไทยสามารถเรียนรู้จากการแลกเปลี่ยนโครงการภายใต้กรอบความร่วมมือด้านการเกษตร ซึ่งเป็นประโยชน์ต่อการพัฒนาการเกษตรของทั้งสองประเทศเป็นอย่างมาก โดยเฉพาะฝ่ายจีนแสดงความสนใจที่จะทำการแลกเปลี่ยนการศึกษาดูงานด้านการสหกรณ์กับฝ่ายไทย เนื่องจากเห็นว่าประเทศไทยมีการพัฒนาด้านสหกรณ์มานานและมีความสำเร็จ โดยทั้งสองฝ่ายเห็นชอบให้มีการจัดตั้งคณะทำงาน เพื่อร่วมหาหรือประเด็น รูปแบบ และรายละเอียดแนวทางการร่วมมือระหว่างกัน โดยประสานผ่านสำนักงานที่ปรึกษาการเกษตรต่างประเทศ ประจำกรุงปักกิ่ง ต่อไป

๒.๒.๒ ฝ่ายไทยขอความร่วมมือกระทรวงเกษตรของจีนในการอำนวยความสะดวกให้แก่ฝ่ายไทยเรื่องการจดทะเบียนผู้ส่งออกปลาป่นของไทยที่จะส่งออกมายังสาธารณรัฐประชาชนจีน

๒.๒.๓ ฝ่ายจีนคาดว่าจะส่งออกน้ำเชื้อสุกรพันธุ์จีนหัว ซึ่งเป็นพันธุ์หวงห้ามของจีนมายังประเทศไทยได้ในวันที่ ๒๔ พฤษภาคม ๒๕๕๔ เพื่อมอบให้แก่โครงการฟาร์มตัวอย่างตามพระราชดำริของสมเด็จพระนางเจ้าสิริกิติ์พระบรมราชินีนาถ สำหรับสุกรพันธุ์หมยซาน ที่ฝ่ายจีนจะทูลเกล้าถวายสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี เพื่อมอบให้แก่มูลนิธิโครงการหลวงนำไปส่งเสริมให้เกษตรกรยากจนเพื่อเป็นรายได้เสริมและเป็นอาหารเสริมนั้น กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทยได้มอบหมายให้กรมปศุสัตว์ และสำนักงานที่ปรึกษาการเกษตรต่างประเทศ ประจำกรุงปักกิ่ง ประสานงานกับฝ่ายจีนเพื่อให้การส่งมอบสุกรพันธุ์หมยซานเป็นไปตามกฎระเบียบของจีน ต่อไป

๒.๓ การเยี่ยมชมสถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์การตรวจสอบและกักกันโรค

สถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์การตรวจสอบและกักกันโรค (Chinese Academy of Inspection and Quarantine, CAIQ) ซึ่งมีการกิจในการวิจัยและประยุกต์ใช้เทคโนโลยีด้านการตรวจสอบและกักกันโรค ตลอดจนการวิจัยพัฒนาด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีที่เกี่ยวข้อง โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อแก้ปัญหาด้านวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีที่เกิดขึ้นในการปฏิบัติงานด้านการตรวจสอบและกักกันโรค รวมทั้ง

การวิจัยทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีด้านสุขอนามัยอาหารของการกักกันพืชและสัตว์ ด้านวัตถุเคมี ด้านเครื่องสำอางค์ ด้านอุปกรณ์ไฟฟ้า ด้านความปลอดภัยของสินค้าอุปโภคบริโภค ด้านโภชนาการทางอาหารของชีวะโมเลกุล ด้านสุขอนามัยของโรคระบาดในด้านนำเข้า และการตรวจสอบวิเคราะห์ต่างๆ ที่เกี่ยวข้อง รวมทั้งยินดีให้ความร่วมมือกับกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ในการแลกเปลี่ยนข้อมูลข่าวสาร และการฝึกอบรมบุคลากรด้านการตรวจสอบและกักกันโรค

๓. ข้อคิดเห็นของกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

ตลาดสินค้าเกษตรของสาธารณรัฐประชาชนจีนเป็นตลาดสินค้าเกษตรขนาดใหญ่ ดังนั้นผู้ส่งออกสินค้าเกษตรและอาหารของไทยจะต้องเพิ่มความระมัดระวังในการตรวจสอบสินค้าให้เป็นไปตามกฎระเบียบและมาตรการของสาธารณรัฐประชาชนจีนอย่างเคร่งครัด เพื่อเป็นการรักษาสถานะของไทย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นายธีระ วงศ์สมุทร)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

สำนักการเกษตรต่างประเทศ

โทร. ๐-๒๒๘๒-๘๑๔๕

โทรสาร ๐-๒๒๘๑-๖๙๙๖